

patients could be infected by TTV at least six times per year or 60 times during the first 10 years of blood transfusion therapy [Al Moslih et al., 2004]. Thus, patients with a 10-year transfusion history could have been infected or re-infected by all genotypes existing in the UAE. In addition, the extent of virus replication in thalassemia patients may be higher due to the large viral inocula injected directly into the blood stream through transfusion. This is obviously different from the small amount of virus acquired through infection via the oral route in normal blood donors.

It was not possible to conclude that TTV infection enhances the severity of liver disease in HCV infected patients because very few patients infected with HCV alone were available for comparison with patients co-infected with TTV and HCV. It is obvious that HCV plays a more important role than TTV in the development of severe liver disease.

It is well known that TTV infections are persistent. Consequently, the presence of TTV-negative thalassemia patients was unexpected. We do not yet have an explanation for this observation. Perhaps TTV host dependent genetic factors play an important role in determining the resistance or outcome of TTV infection among patients.

Follow-up studies of TTV infection and clearance in TTV-negative and TTV-positive thalassemia patients will eventually provide clues to understanding the natural history and pathogenesis of TTV. Of equal importance, a thorough understanding of the immune response to TTV infection, including viral persistence, quasispecies evolution, and viral immune escape, is needed to characterize the disease causing potential of this new group of viruses.

#### ACKNOWLEDGMENTS

Y.-W. Hu, M.I. Al-Moslih and E.G. Brown designed the research and wrote the manuscript H.P., S.U. and S.K. performed the research O.-L.Y. and J.W. analyzed the data M.T.A. provided valuable samples.

#### REFERENCES

- Al Moslih MI, Abuodeh RO, Hu YW. 2004. Detection and genotyping of TT virus in healthy and subjects with HBV or HCV in different populations in the United Arab Emirates. *J Med Virol* 72:502–508.
- Bendinelli M, Pistello M, Maggi F, Fornai C, Freer G, Vatteroni ML. 2001. Molecular properties, biology, and clinical implications of TT virus, a recently identified widespread infectious agent of humans. *Clin Microbiol Rev* 14:98–113.
- Charlton M, Adjei P, Poterucha J, Zein N, Moore B, Therneau T, Krom R, Wiesner R. 1998. TT-virus infection in North American blood donors, patients with fulminant hepatic failure, and cryptogenic cirrhosis. *Hepatology* 28:839–842.
- Chen BP, Rumi MG, Colombo M, Lin YH, Ramaswamy L, Luna J, Liu JK, Prati D, Mannucci PM. 1999. TT virus is present in a high frequency of Italian hemophilic patients transfused with plasma-derived clotting factor concentrates. *Blood* 94:4333–4336.
- Cleavinger PJ, Persing DH, Li H, Moore SB, Charlton MR, Sievers C, Therneau TM, Zein NN. 2000. Prevalence of TT virus infection in blood donors with elevated ALT in the absence of known hepatitis markers. *Am J Gastroenterol* 95:772–776.
- Cossart Y. 2000. TTV—A virus searching for a disease. *J Clin Virol* 17:1–3.
- Gallian P, Berland Y, Olmer M, Raccach D, de MP, Biagini P, Simon S, Bouchouareb D, Mourey C, Roubicek C, Touinssi M, Cantaloube JF, Dussol B, de LX. 1999. TT virus infection in French hemodialysis patients: Study of prevalence and risk factors. *J Clin Microbiol* 37:2538–2542.
- Hino S. 2002. TTV, a new human virus with single stranded circular DNA genome. *Rev Med Virol* 12:151–158.
- Hohne M, Berg T, Muller AR, Schreier E. 1998. Detection of sequences of TT virus, a novel DNA virus, in German patients. *J Gen Virol* 79:2761–2764.
- Hu YW, Al Moslih MI, Al Ali MT, Khameneh SR, Perkins H, Diaz-Mitoma F, Roy JN, Uzicanin S, Brown EG. 2005. Molecular detection method for all known genotypes of TT virus (TTV) and TTV-like viruses in thalassemia patients and healthy individuals. *J Clin Microbiol* 43:3747–3754.
- Kanda Y, Chiba S, Tanaka Y, Kami M, Saito T, Asai T, Izutsu K, Yuji K, Ogawa S, Honda H, Mitani K, Yazaki Y, Hirai H. 1999. TT virus in frequently transfused patients. *Am J Med* 106:116–117.
- Kobayashi M, Chayama K, Arase Y, Tsubota A, Suzuki Y, Koida I, Saitoh S, Murashima N, Ikeda K, Koike H, Hashimoto M, Kumada H. 1999. Prevalence of TT virus before and after blood transfusion in patients with chronic liver disease treated surgically for hepatocellular carcinoma. *J Gastroenterol Hepatol* 14:358–363.
- Maggi F, Pifferi M, Fornai C, Andreoli E, Tempestini E, Vatteroni M, Presciuttini S, Marchi S, Pietrobelli A, Boner A, Pistello M, Bendinelli M. 2003. TT virus in the nasal secretions of children with acute respiratory diseases: Relations to viremia and disease severity. *J Virol* 77:2418–2425.
- Matsumoto A, Yeo AE, Shih JW, Tanaka E, Kiyosawa K, Alter HJ. 1999. Transfusion-associated TT virus infection and its relationship to liver disease. *Hepatology* 30:283–288.
- Meng XW, Komatsu M, Goto T, Nakane K, Ohshima S, Yoneyama K, Lin JG, Watanabe S. 2001. Clinical significance of TT virus in chronic hepatitis C. *J Gastroenterol Hepatol* 16:202–208.
- Nishizawa T, Okamoto H, Konishi K, Yoshizawa H, Miyakawa Y, Mayumi M. 1997. A novel DNA virus (TTV) associated with elevated transaminase levels in posttransfusion hepatitis of unknown etiology. *Biochem Biophys Res Commun* 241:92–97.
- Oguchi T, Tanaka E, Orii K, Kobayashi M, Hora K, Kiyosawa K. 1999. Transmission of and liver injury by TT virus in patients on maintenance hemodialysis. *J Gastroenterol* 34:234–240.
- Okamoto H, Mayumi M. 2001. TT virus: Virological and genomic characteristics and disease association. *J Gastroenterol* 36:519–529.
- Okamoto H, Nishizawa T, Kato N, Ukita M, Ikeda H, Izuka H, Miyakawa Y, Mayumi M. 1998. Molecular cloning and characterization of a novel DNA virus (TTV) associated with posttransfusion hepatitis of unknown etiology. *Hepatology* 10:1–16.
- Okamoto H, Nishizawa T, Ukita M, Takahashi M, Fukuda M, Izuka H, Miyakawa Y, Mayumi M. 1999a. The entire nucleotide sequence of a TT virus isolate from the United States (TUS01): Comparison with reported isolates and phylogenetic analysis. *Virology* 259:437–448.
- Okamoto H, Takahashi M, Nishizawa T, Ukita M, Fukuda M, Tsuda F, Miyakawa Y, Mayumi M. 1999b. Marked genomic heterogeneity and frequent mixed infection of TT virus demonstrated by PCR with primers from coding and noncoding regions. *Virology* 259:428–436.
- Okamoto H, Takahashi M, Kato N, Fukuda S, Tanaka T, Miyakawa Y, Mayumi M. 2000. Sequestration of TT virus of restricted genotypes in peripheral blood mononuclear cells. *J Virol* 74:10236–10239.
- Okamura A, Yoshioka M, Kikuta H, Kubota M, Ma X, Hayashi A, Ishiko H, Kobayashi K. 2000. Detection of TT virus sequences in children with liver disease of unknown etiology. *J Med Virol* 62:104–108.
- Pifferi M, Maggi F, Andreoli E, Lanini L, Marco ED, Fornai C, Vatteroni ML, Pistello M, Ragazzo V, Macchia P, Boner A, Bendinelli M. 2005. Associations between nasal torquetenovirus load and spirometric indices in children with asthma. *J Infect Dis* 192:1141–1148.
- Prati D, Lin YH, De MC, Liu JK, Farma E, Ramaswamy L, Zanella A, Lee H, Rebullia P, Allain JP, Sirchia G, Chen B. 1999. A prospective study on TT virus infection in transfusion-dependent patients with beta-thalassemia. *Blood* 93:1502–1505.
- Simmonds P. 1998. Transfusion virology: Progress and challenges. *Blood Rev* 12:171–177.
- Simons JN, Leary TP, Dawson GJ, Pilot-Matias TJ, Muerhoff AS, Schlauder GG, Desai SM, Mushahwar IK. 1995. Isolation of novel virus-like sequences associated with human hepatitis. *Nat Med* 1:564–569.

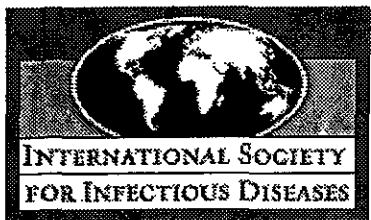
- Sugiyama K, Goto K, Ando T, Mizutani F, Terabe K, Yokoyama T, Wada Y. 2000. TT virus infection in Japanese children: Isolates from genotype 1 are overrepresented in patients with hepatic dysfunction of unknown etiology. *Tohoku J Exp Med* 191:233-239.
- Szladek G, Juhasz A, Kardos G, Szoke K, Major T, Sziklai I, Tar I, Marton I, Konya J, Gergely L, Szarka K. 2005. High co-prevalence of genogroup 1 TT virus and human papillomavirus is associated with poor clinical outcome of laryngeal carcinoma. *J Clin Pathol* 58:402-405.
- Takayama S, Yamazaki S, Matsuo S, Sugii S. 1999. Multiple infection of TT virus (TTV) with different genotypes in Japanese hemophiliacs. *Biochem Biophys Res Commun* 256:208-211.
- Tanaka H, Okamoto H, Luengrojankul P, Chainuvati T, Tsuda F, Tanaka T, Miyakawa Y, Mayumi M. 1998. Infection with an unenveloped DNA virus (TTV) associated with posttransfusion non-A to G hepatitis in hepatitis patients and healthy blood donors in Thailand. *J Med Virol* 56:234-238.
- Tokita H, Murai S, Kamitsukasa H, Yagura M, Harada H, Takahashi M, Okamoto H. 2002. High TT virus load as an independent factor associated with the occurrence of hepatocellular carcinoma among patients with hepatitis C virus-related chronic liver disease. *J Med Virol* 67:501-509.
- Watanabe H, Shinzawa H, Shao L, Saito T, Takahashi T. 1999. Relationship of TT virus infection with prevalence of hepatitis C virus infection and elevated alanine aminotransferase levels. *J Med Virol* 58:235-238.
- Worobey M. 2000. Extensive homologous recombination among widely divergent TT viruses. *J Virol* 74:7666-7670.
- Yuki N, Kato M, Masuzawa M, Ishida H, Inoue T, Tabata T, Matsushita Y, Kishimoto H, Sasaki Y, Hayashi N, Hori M. 1999. Clinical implications of coinfection with a novel DNA virus (TTV) in hepatitis C virus carriers on maintenance hemodialysis. *J Med Virol* 59:431-436.
- Zein NN, Arslan M, Li H, Charlton MR, Gross JBJ, Poterucha JJ, Therneau TM, Kolbert CP, Persing DH. 1999. Clinical significance of TT virus infection in patients with chronic hepatitis C. *Am J Gastroenterol* 94:3020-3027.



## 医薬品 研究報告 調査報告書

識別番号・報告回数		報告日	第一報入手日 2008. 2. 22	新医薬品等の区分 該当なし	機構処理欄
一般的名称	新鮮凍結人血漿	研究報告の公表状況	ProMED 20080218.0645, 2008 Feb 18. 情報源:[1]G1 Globo.com, 2008 Feb 13. [2]Milenio.com, 2008 Feb 17.	公表国	
販売名(企業名)	新鮮凍結血漿「日赤」(日本赤十字社) 新鮮凍結血漿-LR「日赤」(日本赤十字社)			[1]ブラジル [2]パラグアイ	
研究報告の概要	<p>○南米における黄熱のアウトブレイク</p> <p>[1]ブラジル 2008年1月21日、32歳の男性が黄熱のため死亡した。これは、ブラジルで発生した15人目の黄熱死亡患者である。保健当局の発表によると、この男性は2月13日に感染が確認されており、首都ブラジリア近郊のソプランディエーノの病院で死亡した。ブラジリアで感染したと見られている。また、Mato Grossoでも1名の感染と死亡が確認された。</p> <p>[2]パラグアイ 保健当局は2月16日に、首都アスンシオンの病院で集中治療を受けていた39歳の女性が死亡したと発表した。パラグアイではこれまでに、少なくとも6名が黄熱によって死亡した。多くの市民がワクチン投与を求めて病院に殺到している。政府は944,000人分のワクチンをブラジルから輸入した。その大半はブラジル政府から寄付されたものである。ドゥアルテ大統領は15日、黄熱感染対応のため非常事態宣言を発令した。</p>				使用上の注意記載状況・ その他参考事項等
					新鮮凍結血漿「日赤」 新鮮凍結血漿-LR「日赤」
報告企業の意見		今後の対応			
南米で黄熱の流行が拡大し、パラグアイで6名、ブラジルで15名の黄熱死亡患者が発生したの報告である。		日本赤十字社は、輸血感染症対策として献血時に海外渡航歴の有無を確認し、帰国(入国)後4週間は献血不適としている。今後も引き続き情報の収集に努める。			





Navigation

[Back](#)

Home

**Archive Number** 20080218.0645

Subscribe/Unsubscribe

**Published Date** 18-FEB-2008

Search Archives

**Subject** PRO/AH/EDR> Yellow fever - South America (02): Paraguay, Brazil

Announcements

**YELLOW FEVER - SOUTH AMERICA (02): PARAGUAY, BRAZIL**

Recalls/Alerts

\*\*\*\*\*

Calendar of Events

A ProMED-mail post

Maps of Outbreaks

<http://www.promedmail.org>

Submit Info

ProMED-mail is a program of the  
International Society for Infectious Diseases

FAQs

<http://www.isid.org>

Who's Who

[1] Brazil

Awards

[2] Paraguay

Citing ProMED-mail

\*\*\*\*\*

Links

[1] Brazil

Donations

Date: Wed 13 Feb 2008

Source: G1 Globo.com [in Portuguese, trans. Mod. TY, edited]

<http://g1.globo.com/Noticias/Brasil/0,,MUL297999-5598,00.html>

About ProMED-mail

A 32-year-old man died in Brasilia of yellow fever (YF) on 21 Jan 2008. With this death, the number of deaths in the country due to this disease has increased to 15.

The Secretary of Health of the Federal District (DF) confirmed this additional death from yellow fever on Wednesday [13 Feb 2008]. The man died at the hospital in Sobradinho, a satellite city of Brasilia. The report confirming the cause of death was issued this past Wednesday [13 Feb 2008].

According to the Ministry of Health, the likely location of infection of the man was in the Federal District. That contradicts what the health authorities in Brasilia have previously expressed. According to them, prior to this announcement, the people who died of YF in the DF had all been infected in Goias [state]. Of the cases reported in the DF, 11 were confirmed, 3 are being investigated and 2 were discarded [based on] clinical [grounds] and laboratory [results].

**Mato Grosso**

The Ministry of Health, also confirmed on Wednesday [13 Feb 2008], the 1st YF case in Mato Grosso (MT). Laboratory tests performed by the Evandro Chagas Institute, in Para, indicated that a farmer from Novo Sao Joaquin, MT died of the disease.

According to the Ministry of Health, the state of Mato Grosso has 2 other suspected cases of the disease which are still under investigation.

--

Communicated by:

ProMED-mail <[promed@promedmail.org](mailto:promed@promedmail.org)>

[This worrisome report indicated that the man who died of YF acquired his infection in a satellite city of the DF, suggesting possible urban transmission. ProMED-mail requests more information concerning the probable location of infection and the travel history of the above mentioned fatality (in the DF), in order to have a better idea if this was another sylvan (jungle or forest) YF case or was truly a case of urban YF virus transmission. The Mato Grosso death is very likely a sylvan YF case.

An interactive ProMED health map of Brazil showing the location of Goiás and Mato Grosso states and the Federal District can be accessed at: <<http://healthmap.org/promed?v=-10.8,-53.1,4>>. - Mod.TY]

\*\*\*\*\*

[2] Paraguay

Date: Sun 17 Feb 2008

Source: Milenio.com [in Spanish, trans. & summ. Mod. TY, edited]  
<<http://www.milenio.com:80/index.php/2008/02/17/194717/>>

Health authorities reported this Sunday [17 Feb 2008] that a 39-year-old woman died Saturday night [16 Feb 2008], after a week of intensive therapy in a hospital in the capital [Asuncion].

At least 6 people have died in Paraguay as a result of the yellow fever (YF) outbreak which has the entire population on alert, and responding with a massive [influx going to] vaccination centers, the government announced. Thousands of citizens went to the health centers in the capital where massive vaccination is taking place.

This weekend, the country received 944 000 doses of [YF] vaccine from Brazil, of which 800 000 were donated by the government of the neighboring country and 144 000 were furnished by the Panamerican Health Organization.

Nicanor Duarte, the President of Paraguay, this past Friday [15 Feb 2008] declared a national state of emergency to address the YF outbreak, so that the [governmental] authorities can deal with this health emergency.

--

Communicated by:

ProMED-PORT <[promed@promedmail.org](mailto:promed@promedmail.org)>

[Given the massive vaccination campaign in the capital city, it appears that the previous urban YF cases that were acquired there have generated considerable concern (panic?) on the part of both the government and the citizens. ProMED-mail would be interested to know if similar vaccination campaigns are being carried out in other areas of Paraguay. Brazil, which had embargoed the export of the YF vaccine produced there, has shown remarkable public health citizenship by providing vaccine to Paraguay in a very timely way, despite continuing YF cases in Brazil.

A map of Paraguay can be accessed at:

<[http://www.lib.utexas.edu/maps/americas/paraguay\\_pol98.jpg](http://www.lib.utexas.edu/maps/americas/paraguay_pol98.jpg)>. - Mod.TY]

[see also:

Yellow fever - South America: Paraguay, Brazil [20080217.0627](#)

Yellow fever - Paraguay (03): (San Pedro): corr. [20080209.0533](#)

Yellow fever - Paraguay (03): (San Pedro) [20080208.0511](#)

Yellow fever - Paraguay (02): (San Pedro) alert [20080206.0475](#)

Yellow fever - Paraguay (San Pedro) [20080205.0467](#)

Yellow fever, monkeys - Argentina (02): conf. [20080212.0568](#)

Yellow fever - Brazil (10): [20080205.0461](#)

Yellow fever, monkeys - Argentina: (Misiones), susp. [20080205.0459](#)

Yellow fever - Brazil (09): [20080203.0439](#)

Yellow fever - Brazil (08): [20080124.0293](#)

Yellow fever - Brazil (07): [20080119.0240](#)

Yellow fever - Brazil (06): [20080116.0203](#)

Yellow fever - Brazil (05): conf. [20080115.0194](#)

Yellow fever - Brazil (04): susp. [20080111.0147](#)

Yellow fever - Brazil (03) [20080110.0139](#)

Yellow fever - Brazil (02): alert [20080109.0107](#)

Yellow fever - Brazil: (Goiás) susp. 2007 [20080105.0056](#)

2007

-----

Yellow fever, monkeys - Brazil: (Goiás), susp., RFI corr. [20071231.4196](#)

Yellow fever, monkeys - Brazil: (Goiás, Fed. Distr.): conf. [20071229.4173](#)

Yellow fever, human, monkey - Brazil, Bolivia: 2007 [20071224.4126](#)

Yellow fever, monkey - Brazil (PI): susp [20071222.4119](#)

Yellow fever, monkeys - Brazil (Goiás): susp., RFI [20071217.4052](#)

Yellow fever, monkeys - Brazil (RS): alert [20070910.2979](#)

Yellow fever, human, monkey - Brazil (MG): not [20070508.1486](#)

Yellow fever - Brazil (GO) alert [20070424.1335](#)

Yellow fever, human, monkey - Brazil (MG) 20070421.1304]  
.....mpp/ty/mpp

\*\*\*\*\*  
 \*\*\*\*\*  
 PromED-mail makes every effort to verify the reports that are posted, but the accuracy and completeness of the information, and of any statements or opinions based thereon, are not guaranteed. The reader assumes all risks in using information posted or archived by PromED-mail. ISID and its associated service providers shall not be held responsible for errors or omissions or held liable for any damages incurred as a result of use or reliance upon posted or archived material.  
 \*\*\*\*\*  
 Become a PromED-mail Premium Subscriber at  
 <[http://www.isid.org/PromEDMail Premium.shtml](http://www.isid.org/PromEDMailPremium.shtml)>  
 \*\*\*\*\*  
 Visit PromED-mail's web site at <<http://www.promedmail.org>>. Send all items for posting to: [promed@promedmail.org](mailto:promed@promedmail.org) (NOT to an individual moderator). If you do not give your full name and affiliation, it may not be posted. Send commands to subscribe/unsubscribe, get archives, help, etc. to: [majordomo@promedmail.org](mailto:majordomo@promedmail.org). For assistance from a human being send mail to: [owner-promed@promedmail.org](mailto:owner-promed@promedmail.org).  
 \*\*\*\*\*  
 \*\*\*\*\*

[about ISID](#) | [membership](#) | [programs](#) | [publications](#) | [resources](#)  
[13th ICID](#) | [site map](#) | [ISID home](#)

©2001,2008 International Society for Infectious Diseases  
 All Rights Reserved.

Read our [privacy guidelines](#).

Use of this web site and related services is governed by the [Terms of Service](#).

## 医薬品 研究報告 調査報告書

識別番号・報告回数		報告日	第一報入手日 2007. 11. 22	新医薬品等の区分 該当なし	機構処理欄
一般的名称	(製造承認書に記載なし)	研究報告の公表状況	Ziemann M, Krueger S, Maier AB, Unmack A, Goerg S, Hennig H. Transfusion. 2007 Nov;47(11):1972-83.	公表国  米国	
販売名(企業名)	合成血「日赤」(日本赤十字社) 照射合成血「日赤」(日本赤十字社) 合成血-LR「日赤」(日本赤十字社) 照射合成血-LR「日赤」(日本赤十字社)				
研究報告の概要	<p>○セロコンバージョンと関連した供血者血漿検体中のサイトメガロウイルスDNAの高頻度陽性 背景:ヒトサイトメガロウイルス(CMV)は、血液細胞に潜伏感染すると考えられている。免疫不全患者の輸血感染(TT-CMV)は、CMV-血清反応陰性成分または白血球除去成分を使用しても発現する。 試験デザインおよび方法:過去にCMV血清反応陰性で、初めて抗CMV IgG陽性を示した供血者82名、1年以上血清反応陽性である供血者598名、血清反応陰性供血者150名を対象として、血漿中のCMV DNA陽性率を検討した。本試験後半では、供血血液31,745に基づく供血血液全体のCMV DNA陽性率を評価した。 結果:CMV DNAは、新たに血清反応陽性となった供血者の血漿検体の44%に反復的に検出された(直近前回の血清反応陰性成分供血までの期間に応じて12%~62%の範囲)。継続的な血清反応陽性または血清反応陰性供血者はいずれも、CMV DNA陰性であった。セロコンバージョンに関連したCMV DNAの検出は、ネオプテリンの有意な増加、ALT増加、白血球数減少と関連付けられたが、これら代替マーカーの感度はわずか71%であった。CMV初感染供血者による血液製剤中のCMV DNAの全体的な陽性率は0.13%以上であった。 結論:白血球除去の実施にもかかわらず、新規血清反応陽性供血者のウイルス血症はTT-CMV残存リスクの重大原因であると考えられる。本試験ではウインドウ期が検出可能で、再燃は検出できなかったため、血清反応陰性供血者由来の白血球除去血液の輸血には、1年以上血清反応陽性である供血者由来白血球除去血液の輸血と比較して、TT-CMVの高いリスクが示される可能性が考えられた。</p>				使用上の注意記載状況・ その他参考事項等
	報告企業の意見	<p>新規CMV血清反応陽性供血者は血漿中のCMV DNA陽性率が高く、白血球除去を実施していてもTT-CMV残存リスクの重大原因であると考えられるとの報告である。</p>			
		<p>CMV感染に関する新たな知見等について今後も情報の収集に努める。</p>			